

GEMEINDE VINTL
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI VANDOIES
Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE

Akt Nr. - atto n.
17134

Sitzung vom 12.05.2026
Seduta del

Uhr - ore
17:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.
Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti questa Giunta Comunale.
Sono presenti:

			A.E. A.G.	A.U. A.I	Fern- zu- gang
Robert Seebacher	Bürgermeister	Sindaco			
Walter Lamprecht	Vize-Bürgermeister	Vice-Sindaco			
Maria-Luisa Fink	Referentin	Assessore			
Hermann Huber	Referent	Assessore			
Dr. Hannes Zingerle	Referent	Assessore			

Schriftführer: der Gemeindegsekretär, Herr

Segretario: il Segretario comunale, signor

Dr. Valentin Leitner

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Frau/Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti la signora/il signor

Robert Seebacher

in ihrer/seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz, und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Behandelt wird folgender

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperto la seduta.
Si tratta il seguente

GEGENSTAND:

OGGETTO:

Volgger Hubert, Obervintl - Entwurf zur 5. Abänderung des Durchführungsplanes für die Erweiterungszone „Weisskirche II“ in Obervintl

Volgger Hubert, Vandoies di Sopra - Proposta per la 5ª modifica del piano di attuazione della zona di espansione “Weisskirche II” a Vandoies di Sopra

Betrifft: Volgger Hubert, Obervintl - Entwurf zur 5. Abänderung des Durchführungsplanes für die Erweiterungszone „Weisskirche II“ in Obervintl

Es wird vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Landesausschusses Nr. 6414 vom 16.12.1996 der Durchführungsplan für die Erweiterungszone „Weisskirche II“ in Obervintl genehmigt wurde;

Festgestellt, dass es in der Zwischenzeit verschiedene Abänderungen des Durchführungsplanes gegeben hat;

Festgestellt, dass Volgger Hubert aus Obervintl, am 13.04.2026 einen Entwurf zur 5. Abänderung des Durchführungsplanes für die Erweiterungszone C1 „Weisskirche II“ in Obervintl vorgelegt hat;

Festgestellt, dass die Gemeindekommission für Raum und Landschaft den Entwurf des obgenannten Durchführungsplanes in der Sitzung vom 06.05.2026 positiv mit Auflagen begutachtet hat;

Festgestellt, dass die Gemeindekommission für Raum und Landschaft als zuständige Behörde für die Feststellung der SUP-Pflicht in der Sitzung vom 06.05.2026 festgestellt hat, dass die vorliegende Änderung des Durchführungsplans nicht der strategischen Umweltprüfung (SUP) unterliegt.

Nach Einsichtnahme in den Art. 60 des Landesgesetzes für Raum und Landschaft;

Festgestellt, dass laut Art. 60, Abs. 2, des L.G. Nr. 9 vom 10.07.2018 die Gemeinde weitere angemessene Maßnahmen zur Information und Beteiligung der Bevölkerung bestimmt;

Nach Einsichtnahme in die graphischen Unterlagen und festgestellt, dass der Genehmigung stattgegeben werden kann;

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindegatzung;

Oggetto: Volgger Hubert, Vandoies di Sopra - Proposta per la 5ª modifica del piano di attuazione della zona di espansione “Weisskirche II” a Vandoies di Sopra

Premesso che con deliberazione della Giunta Provinciale n. 6414 del 16.12.1996 è stato approvato il piano di attuazione per la zona di espansione „Weisskirche II“ a Vandoies di Sopra;

Accertato che in seguito sono state apportate parecchie modifiche del piano di attuazione;

Accertato che il 13.04.2026 Volgger Hubert di Vandoies di Sopra, ha presentato una proposta per la 5ª modifica del piano di attuazione della zona di espansione C1 “Weisskirche II” a Vandoies di Sopra;

Accertato che la Commissione comunale per il territorio e il paesaggio nella seduta del 06.05.2026 ha espresso un parere positivo con prescrizioni riguardante la proposta di modifica al piano di attuazione di cui sopra;

Accertato che la Commissione comunale per il territorio e il paesaggio, quale autorità competente per la verifica di assoggettabilità alla VAS nella seduta del 06.05.2026 ha confermato che la presente modifica del piano di attuazione non è soggetta alla valutazione ambientale strategica (VAS).

Visto l'art. 60 della legge provinciale per territorio e paesaggio;

Accertato che ai sensi dell'art. 60, comma 2, della L.P. 10.07.2018, n. 9, il comune disciplina ulteriori misure idonee di informazione e partecipazione della popolazione;

Vista la documentazione grafica ed accertato che la richiesta può essere approvata;

Visto lo Statuto vigente del Comune;

Nach Einsichtnahme in die Bestimmungen des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018;

Nach Einsicht in die vom Art. 185 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018, vorgeschriebenen positiven Gutachten;

Hashwert für das positive fachlich administrative Gutachten:

7I1rgUIpH3P3cnnx8v6n4Y5+JAp0EV8443sRlmoFAv4=

Hashwert für das positive buchhalterische Gutachten:

1q7xBDHkc/GEVYxXm5Xn82G2HpCVZ9/rhDcvC/RXCzM=

Nach kurzer Besprechung;

b e s c h l i e ß t

der Gemeindeausschuss einstimmig ausgedrückt mittels Handerheben (5 Anwesende und Abstimmende):

1. Den von Dr. Arch. Huber Wolfgang ausgearbeiteten Entwurf für die 5. Abänderung des Durchführungsplanes für die Erweiterungszone C1 "Weisskirche II" in Obervintl zu genehmigen.
2. Folgende Unterlagen bilden, auch wenn nicht materiell beigelegt, integrierenden Bestandteil dieses Beschlusses:

Planimetrie (Bestandsplan, Rechtsplan, Gestaltungsplan) und technischer Bericht zur 5. Abänderung des Durchführungsplanes für die Erweiterungszone C1 "Weisskirche II" in Obervintl;
3. Mit getrenntem Votum einstimmig den gegenständlichen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodexes der örtlichen

Viste le disposizioni del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018;

Visti i pareri positivi previsti dall'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018;

Hashwert per parere tecnico amministrativo:

7I1rgUIpH3P3cnnx8v6n4Y5+JAp0EV8443sRlmoFAv4=

Hashwert per il parere contabile positivo:

1q7xBDHkc/GEVYxXm5Xn82G2HpCVZ9/rhDcvC/RXCzM=

Dopo breve discussione;

la Giunta Comunale ad unanimità di voti espressi per alzata di mano (5 presenti e votanti)

d e l i b e r a :

1. Di approvare la proposta della 5ª modifica del piano di attuazione della zona di espansione C1 "Weisskirche II" a Vandoies di Sopra, elaborata dalla dott. Arch. Huber Wolfgang.
2. I seguenti documenti, anche se non allegati in forma cartacea, formano parte essenziale della presente delibera e vengono approvati:

Planimetria (piano attuale, piano legale, piano di edificabilità) e relazione tecnica per la 5ª modifica del piano di attuazione della zona di espansione C1 "Weisskirche II" a Vandoies di Sopra;
3. Di dichiarare con ulteriore votazione con esito unanime immediatamente esecutiva la presente deliberazione ai sensi dell'art.

Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018 unverzüglich für vollziehbar zu erklären, um mit dem Genehmigungsverfahren im Sinne des Art. 32 des Landesraumordnungsgesetzes fortfahren zu können.

183, 4. comma del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018, per poter proseguire all'approvazione ai sensi dell'art. 32 della legge urbanistica provinciale.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

Der Vorsitzende - Il Presidente

Der Sekretär – Il Segretario

Robert Seebacher

Dr. Valentin Leitner

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

**Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005**

**Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005**

<p>Jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.</p>	<p>Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02/07/2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.</p>
--	--